

Expedient núm. 2025/05

## REUNITS

D'una part, el senyor Ramon Terrassa i Cusí, major d'edat, amb domicili social a efectes del present contracte a l'Avinguda Alcalde Barnils 3-5, 08174 de Sant Cugat del Vallès.

I de l'altre, el senyor Lluís Jordana Soler, major d'edat, amb domicili social a efectes del present contracte al carrer Vilamarí núm.50 Planta 5ª, 08015 de Barcelona.

## INTERVENEN

El primer, en nom i representació del Centre d'Alt Rendiment Esportiu amb NIF núm. Q5856178H, aprovats els seus estatuts pel Decret 132/2020, de 17 de novembre (DOGC núm. 8275 - 19.11.2020), i facultat per al present atorgament en la seva condició de director, nomenat mitjançant Acord de Govern de la Generalitat GOV/16/2016, de 23 de febrer, (DOGC Núm. 7066, de data 25.2.2016).

El segon, en nom i representació de l'empresa EMISER VALLES, S.L. proveïda de CIF núm. B59422329 en la seva condició de gerent, segons poders atorgats davant el notari Sr. Pedro Ángel Casado Martín en data 26/10/2022, amb número de protocol 2.166.

Ambdues parts es reconeixen competència i capacitat mútues per a formalitzar el present contracte de serveis, del qual cal ressenyar els següents:

## ANTECEDENTS

I.- El Consell d'Administració del Centre d'Alt Rendiment, en sessió de data 12 de febrer de 2025, va autoritzar l'inici de la tramitació de la licitació del **contracte de serveis d'atenció de la recepció de la residència del Centre**, mitjançant procediment obert subjecte a regulació harmonitzada.

II.- El Consell d'Administració en sessió de data 26 de juny de 2025 va autoritzar la signatura del director del Centre respecte de l'adjudicació i formalització del present contracte.

III.- En data 28 de juliol de 2025, el director del CAR, va acordar resoldre l'adjudicació del present contracte de serveis a favor de l'empresa EMISER VALLES, SL.

Les parts formalitzen el present contracte administratiu de serveis de conformitat amb les següents

## CLÀUSULES

### Primera.- Objecte del contracte.

L'empresa EMISER VALLES, SL es compromet a portar a terme el servei d'atenció de la recepció de la residència del Centre, amb estricta subjecció a tots els documents que es relacionen en la clàusula segona del present document. Així mateix, el contractista es sotmet estrictament al contingut de la seva oferta, destacant expressament, les millors ofertes en la mateixa.

**Segona.-** Formen part d'aquest contracte els documents següents als quals les parts donen la seva conformitat:

- Plec de clàusules administratives particulars i annexos.
- Plec de Prescripcions Tècniques.
- Proposta presentada en fase de licitació formada per l'oferta tècnica i tota aquella documentació que forma part de la proposta de l'empresa EMISER VALLES, SL en relació amb l'execució de l'objecte contractual, destacant expressament, les millores ofertades a la mateixa.
- Oferta econòmica d'EMISER VALLES, SL.

En cas de discordança o contradicció en el contingut dels documents contractuals serà d'aplicació preferent aquest contracte i després els documents detallats per l'ordre que apareixen anteriorment.

#### **Tercera.- Termini d'execució.**

El termini d'execució del present contracte serà de dues anualitats a partir de la seva signatura. Aquest contracte es prorrogable per tres anualitats addicionals, amb una durada total del contracte juntament amb les seves pròrrogues de cinc anys. L'inici del servei serà l'1 de setembre de 2025.

En qualsevol cas, arribat el moment, en cas de prorrogar-se el present contracte, aquesta es formalitzarà per escrit i es signarà per ambdues parts.

#### **Quarta.- Condicions específiques del servei.**

El servei es realitzarà dins dels horaris, torns i condicions establertes en el Plec de Prescripcions Tècniques del present contracte.

El servei es prestarà tots els dies laborables des de les 15:30 hores a les 8:00 hores del dia següent i els dissabtes, diumenges i festius, les 24 hores.

En cas de situacions extraordinàries hi ha previst un màxim de 180 hores de serveis excepcionals.

Compromisos per part d'EMISER VALLES, SL. d'acord amb l'establert al Plec de Prescripcions Tècniques del present contracte i l'oferta tècnica presentada:

- Adscriure una persona al contracte personal amb el certificat d'anglès B2, First Certificate o equivalent.
- Realitzar el següent pla de formació del personal adscrit al contracte.
  - Programa de formació al personal adscrit al contracte en matèria de primers auxilis
  - Programa de formació de Extinció d'incendis. Coneixements bàsics.
  - Programa de formació anglès.
- L'aportació d'una cadira ergonòmica amb rodes i per ús intensiu com a mitjans materials addicionals als establerts al Plec de Prescripcions Tècniques.

#### Formació del personal:

De conformitat amb l'apartat setè del Plec de prescripcions tècniques, EMISER VALLES, SL. es compromet a prendre les mesures oportunes per formar al seu personal amb caràcter previ a l'inici del servei. En aquest sentit, les parts acorden que aquesta formació es durà a terme al Centre amb un mínim d'antelació d'una setmana i mitja a l'inici del servei.

Aquesta formació, d'acord amb l'oferta tècnica presentada d'EMISER VALLES, SL. preveu formació continuada alineada amb les necessitats reals del servei i l'evolució del sector. El pla formatiu respon a quatre objectius estratègics: millorar les tasques mitjançant l'aprenentatge, potenciar competències tècniques i socials, reforçar la cultura organitzativa i homogeneïtzar processos. Els objectius es defineixen a curt (adaptació, protocols, normativa), mig (clima laboral, cultura d'aprenentatge) i llarg termini (satisfacció del client, lideratge al sector).

#### **Cinquena.- Condicions econòmiques.**

L'import total del contracte (per les dues anualitats), d'acord amb l'oferta efectuada pel contractista és el següent:

- Oferta econòmica del servei fix : 205.495,40€, IVA exclòs (248.694,44€, IVA inclòs).
- Oferta econòmica preu unitari del servei extraordinari : 14,08€, IVA exclòs (17,04€, IVA inclòs).

Pel que fa a la forma de pagament i, de conformitat amb l'apartat T del quadre de característiques, els pagaments seran fraccionats de forma mensual i, seran abonats pel CAR a l'empresa EMISER VALLÈS, SL prèvia presentació de factura per l'empresa i un cop conformada pels òrgans pertinents del CAR.

#### **Sisena.- Modificacions.**

De conformitat amb l'apartat R del quadre de característiques i la clàusula vint-i-tresena del plec de clàusules administratives, s'admetran modificacions del contracte, d'acord amb les causes específiques contemplades però, en tot cas, d'un màxim del 20 % del preu del contracte.

**Setena.-** S'estableix una garantia definitiva de 10.572€, corresponent al 5% del preu ofert per l'adjudicatari, IVA exclòs corresponent al servei fix, més l'import de 297€ corresponent al 5% del pressupost reservat a preus unitaris; la qual s'ha formalitzat mitjançant aval en data 22 de juliol de 2025.

Un cop realitzada la totalitat del servei i certificada la correcta execució pel departament corresponent del Centre, es procedirà al retorn de la garantia definitiva dipositada, la qual, quedarà afectada al compliment de les obligacions inherents al contracte i respondrà de totes i cadascuna de les obligacions que corresponen al contractista.

#### **Vuitena.- Protecció de dades.**

Ambdues parts compliran, en el que afecti a cadascuna d'elles el Reglament (UE) 2016/679, del Parlament Europeu i del Consell, de 27 d'abril de 2016, relatiu a la protecció de les persones físiques pel que fa al tractament de dades personals i a la lliure circulació d'aquestes dades i pel qual es deroga la Directiva 95/46/CE (RGPD), així com la Llei Orgànica 3/2018, de 5 de desembre, de protecció de dades personals i garantia dels drets digitals.

De conformitat amb l'apartat Q del quadre de característiques s'adjunta com a Annex document d'encàrrec de tractament de dades, que correspon a l'Annex 19 del Plec de clàusules administratives del contracte, el qual queda acceptat i signat amb el contracte principal del qual es Annex.

Així mateix, el contractista s'obliga a sotmetre's a la normativa nacional i de la Unió Europea en matèria de protecció de dades.

**Novena.-** Les causes i els efectes de resolució del contracte són les assenyalades en els articles 211 a 213 i 313 LCSP i la clàusula trentena del plec de clàusules administratives particulars que regeixen el present contracte.

I per deixar constància del que ha estat convingut, ambdues parts signen el present document digitalment a Sant Cugat del Vallès.

Ramon Terrassa i Cusí  
Director del Centre d'Alt Rendiment

Lluís Jordana Soler  
Gerent d'EMISER VALLES, S.

## **ACORD D'ENCÀRREC DE TRACTAMENT DE DADES DE CARÀCTER PERSONAL ENTRE EL CENTRE D'ALT RENDIMENT I L'EMPRESA EMISER VALLES, SL COM A ANNEX AL CONTRACTE (EXPEDIENT NÚM. 2025/05)**

---

### **REUNITS**

D'una part, el senyor Ramon Terrassa i Cusí, major d'edat, amb domicili social a efectes del present contracte a l'Avinguda Alcalde Barnils 3-5, 08174 de Sant Cugat del Vallès.

I de l'altre, el senyor Lluís Jordana Soler, major d'edat, amb domicili social a efectes del present contracte al carrer Vilamarí núm.50 Planta 5ª, 08015 de Barcelona.

### **INTERVENEN**

El primer, en nom i representació del Centre d'Alt Rendiment Esportiu amb NIF núm. Q5856178H, aprovats els seus estatuts pel Decret 132/2020, de 17 de novembre (DOGC núm. 8275 - 19.11.2020), i facultat per al present atorgament en la seva condició de director, nomenat mitjançant Acord de Govern de la Generalitat GOV/16/2016, de 23 de febrer, (DOGC Núm. 7066, de data 25.2.2016

El segon, en nom i representació de l'empresa EMISER VALLES, S.L. proveïda de CIF núm. B59422329 en la seva condició de gerent, segons poders atorgats davant el notari Sr. Pedro Ángel Casado Martín en data 26/10/2022, amb número de protocol 2.166.

Ambdues parts es reconeixen competència i capacitat mútues per a formalitzar el present contracte de serveis, del qual cal ressenyar els següents:

### **MANIFESTEN**

II. Atès que l'execució del contracte esmentat per part de l'empresa EMISER VALLES, SL comporta tractar dades personals de les quals és responsable el CAR de Sant Cugat, EMISER VALLES, SL té la consideració d'encarregada del tractament, d'acord amb el Reglament 2016/679 del Parlament Europeu i del Consell de 27 d'abril de 2016 (RGPD), relatiu a la protecció de les persones físiques pel que fa al tractament de dades personals i a la lliure circulació d'aquestes dades, i pel qual es deroga la Directiva 95/46/CE i la Llei orgànica 3/2018, de 5 de desembre, de protecció de dades personals i garantia dels drets digitals (LOPDGDD).

III. Que EMISER VALLES, SL disposa de la capacitat i els recursos necessaris per tal de garantir que, en la seva qualitat d'encarregat del tractament, aplica les mesures tècniques i organitzatives apropiades per complir amb el que estableix la legislació de protecció de dades esmentada.

III. La necessitat de signar un acord d'encàrrec de tractament de dades de caràcter personal en relació amb el contracte esmentat, en els termes que estableixen els articles 28 del RGPD i 33 de la LOPDGDD.

### **CLÀUSULES**

#### **Primera.- Objecte de l'encàrrec de tractament**

Mitjançant aquest acord d'encàrrec s'habilita a EMISER VALLES, SL, en qualitat d'encarregada del tractament (en endavant, l'encarregat), per tractar per compte del CAR de Sant Cugat, responsable del tractament (en endavant, el responsable) les dades de caràcter personal necessàries per prestar els serveis d'atenció de la recepció de la residència del Centre d'Alt Rendiment.

**-Tractament de dades:** " Bases de dades d'esportistes CAR".

**-Finalitat tractament de les dades:** Gestionar les dades dels i les esportistes directament relacionats/des amb el CAR (esportistes residents i no residents), així com el seguiment i control dels esportistes referenciats/des, la consulta de les dades, l'enviament d'informació i l'explotació estadística.

**-Finalitat exclusiva de la cessió de les dades:** gestionar les dades dels esportistes i les esportistes de la Residència del CAR, exclusivament per al desenvolupament de les tasques directament relacionades amb l'objecte del contracte.

-L'empresa EMISER VALLES, SL mantindrà al CAR al corrent de l'ubicació dels servidors.

Concreció dels tractaments a realitzar:

|                                     |                           |                                     |                                  |
|-------------------------------------|---------------------------|-------------------------------------|----------------------------------|
| <input checked="" type="checkbox"/> | <b><u>Recollida</u></b>   | <input type="checkbox"/>            | Registre                         |
| <input type="checkbox"/>            | Estructuració             | <input type="checkbox"/>            | Modificació                      |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <b><u>Conservació</u></b> | <input type="checkbox"/>            | Extracció                        |
| <input type="checkbox"/>            | Consulta                  | <input type="checkbox"/>            | Comunicació per transmissió      |
| <input type="checkbox"/>            | Difusió                   | <input type="checkbox"/>            | Interconnexió                    |
| <input type="checkbox"/>            | Acarament                 | <input type="checkbox"/>            | Limitació                        |
| <input type="checkbox"/>            | Supressió                 | <input type="checkbox"/>            | Destrucció                       |
| <input type="checkbox"/>            | Comunicació               | <input checked="" type="checkbox"/> | <b><u>Accés de les dades</u></b> |

#### **Segona.- Identificació de la informació afectada**

Per a l'execució de les prestacions derivades del compliment de l'objecte d'aquest encàrrec, l'entitat CENTRE D'ALT RENDIMENT responsable del fitxer i del tractament, posa a disposició de l'entitat EMISER VALLES, SL del tractament, el tractament de dades que es detalla a continuació:

"Base de dades d'esportistes CAR"

#### **Tercera.- Durada**

La vigència d'aquest acord d'encàrrec de tractament queda vinculada a la vigència del contracte subscrit.

Una vegada finalitzat aquest contracte, l'encarregat del tractament ha de suprimir / retornar al responsable / retornar a un altre encarregat designat pel responsable (indiqueu l'opció que escaigui) les dades personals i suprimir qualsevol còpia que estigui en el seu poder.

#### **Quarta.- Obligacions de l'encarregat del tractament**

L'encarregat i tot el seu personal s'obliguen a donar compliment a l'establert a l'article 28 del RGPD i, en particular, a:

Utilitzar les dades objecte de tractament, o les que reculli per a la seva inclusió, només per a la finalitat objecte d'aquest encàrrec, i respectar-ne la confidencialitat i el deure de secret, fins i tot després que en finalitzi l'objecte. En aquest sentit, garantirà que les persones autoritzades per tractar dades s'hagin compromès a respectar la confidencialitat o estiguin subjectes a una obligació de confidencialitat de natura estatutària.

b) Tractar les dades personals d'acord amb el que estableix la normativa vigent de protecció de dades i les instruccions del responsable, aplicant les mesures de seguretat establertes al Marc de Ciberseguretat de Protecció de Dades (MCPD) que corresponguin d'acord amb el nivell de risc bàsic (veure annex a aquest encàrrec).

Si l'encarregat considera que alguna de les instruccions infringeix el RGPD o qualsevol altra disposició en matèria de protecció de dades de la Unió o dels estats membres, l'encarregat n'ha d'informar immediatament el responsable.

c) Subcontractació: *(en cas que s'hagi previst la subcontractació de prestacions que comportin el tractament de dades de caràcter personal)*

L'encarregat ha de comunicar aquest fet per escrit i de forma fefaent al responsable, identificant de forma clara i inequívoca l'empresa subcontractista i les seves dades de contacte. La subcontractació es pot dur a terme si el responsable no hi manifesta oposició en el termini de *(dies)*.

d) Assistir el responsable en el compliment de les obligacions establertes als articles 32 a 36 del RGPD –relatius a la seguretat de les dades personals–, així com en la resposta a l'exercici de drets de les persones interessades establerts en el capítol III del RGPD –relatiu al drets dels interessats.

e) Posar a disposició del responsable tota la informació necessària per permetre i contribuir a la realització d'auditories, incloses inspeccions, per part del responsable o un altre auditor autoritzat pel responsable.

f) *(Quan el dret d'informació l'hagi de donar l'encarregat)*

Facilitar, en el moment de recollir les dades, la informació relativa als tractaments de dades que es duren a terme. La redacció i el format en què es facilitarà la informació s'ha de consensuar amb el responsable, abans d'iniciar la recollida de les dades.

g) Informar el responsable, sense dilació indeguda, en qualsevol cas abans de 72 hores, i per correu electrònic a l'adreça indicada a la clàusula vuitena d'aquest encàrrec, de les violacions de la seguretat de les dades personals al seu càrrec de les quals tinguí coneixement, juntament amb tota la informació rellevant per documentar i comunicar la incidència.

h) *(Suprimir / retornar al responsable)* les dades personals un cop hagi finalitzat la prestació dels serveis de tractament.

Tant la supressió com la devolució ha de comportar l'esborrat total de les dades existents en els equips informàtics utilitzats per l'encarregat. No obstant això, l'encarregat pot conservar-ne una còpia, amb les dades degudament bloquejades, mentre es puguin derivar responsabilitats de l'execució de la prestació.

i) Comunicar, en el cas d'ús de servidors, qualsevol canvi que es produeixi en relació amb la informació facilitada en la licitació.

#### **Cinquena.- Obligacions del responsable**

Correspon al responsable:

- a) Lliurar a l'encarregat les dades a les quals es refereix la clàusula 2 d'aquest document.
- b) Supervisar el tractament i vetllar, abans i durant el mateix, perquè l'encarregat compleixi la normativa en matèria de protecció de dades.
- c) Altres obligacions que li puguin aplicar, d'acord amb la normativa de protecció de dades.

#### **Sisena.- Drets del responsable:**

El responsable té dret a obtenir de l'encarregat tota la informació que consideri necessària relativa a les dades i els tractaments que es descriuen a la clàusula segona, així com a l'assistència per a la realització d'auditories, incloses inspeccions, de qualsevol autoritat de control o altre organisme autoritzat.

#### **Setena.- Modificació de l'encàrrec**

Aquest acord d'encàrrec de tractament es podrà modificar de manera expressa de comú acord entre les parts, mitjançant la signatura de la corresponent addenda.

**Vuitena.- Comunicacions i notificacions**

Les comunicacions adreçades al responsable s'enviaran a : [mluis@car.edu](mailto:mluis@car.edu) o [dpd@grups.car.edu](mailto:dpd@grups.car.edu)

Les comunicacions adreçades a l'encarregat s'enviaran a : [jtornos@emiser.es](mailto:jtornos@emiser.es)